

# **Dodatok č. 1**

## **k Zmluve o dielo a poskytnutí užívacích práv č. 025/2008**

podľa § 536 a nasl. Obchodného zákonníka a Autorského zákona.

### **1. Zmluvné strany**

**1.1. Zhotoviteľ:** IURA EDITION spol. s r.o.

Oravská 17, 821 09 Bratislava

IČO : 31 348 262 IČ DPH : SK2020300964

zápis v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro, vložka č.: 4868/B

zastúpený : JUDr. Ing. Matej Hodál, konateľ

bank. spojenie :

(ďalej len „**zhotoviteľ**“)

**1.2. Objednávateľ:** Okresný súd Piešťany

Nálepková 36, 921 01 Piešťany

IČO : 45014809 DIČ : 2022512877

zastúpený: Mgr. Ingrid Šimonová, predsedníčka okresného súdu

bankové spojenie:

(ďalej len „**objednávateľ**“)

(ďalej spolu aj ako „**zmluvné strany**“)

**Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva o dielo č. 025/2008 zo dňa 11.02.2008 sa mení nasledovne:**

**2. Body 1.1. a 1.2. sa menia tak, ako je uvedené vyššie.**

**3. Bod 2.1. znie:**

2.1. Programové vybavenie

Programovým vybavením sa na účely tejto zmluvy rozumie Automatizovaný Systém Právnych Informácií (ďalej len "**ASPI**"), ktorý obsahuje prehľad právnych predpisov od r. 1918, slovenské a české texty publikovaných predpisov, vybranú slovenskú a českú judikatúru a literatúru, uznesenia vlády SR, modul EU a modul Komentáre.

**4. Bod 2.2.1. znie:**

2.2.1. Objednávateľ môže mať "**ASPI**" nainštalovaný na jednom serveri Windows a využívať "**ASPI**" až na **20** pracovných staniciach súčasne a ďalej na **1** samostatnom počítači (t.j. na dvoch HD). Prístup k textom českej literatúry pri serverovej verzii "**ASPI**" bude umožnený prostredníctvom internetového prepojenia na príslušný server zhotoviteľa.

**5. Dopĺňa sa bod 2.2.6., ktorý znie:**

2.2.6. Objednávateľ sa zaväzuje pri inštalácii alebo reinštalácii programového vybavenia súčasne zaregistrovať každú licenciu pomocou tzv. „CIN“ kódu v zmysle pokynov zhotoviteľa.

**6. Bod 3.1. znie:**

**3.1. ASPI**

- dodaním rozšírených licencií ASPI v zmysle bodov 2.1. a 2.2.1. tohto dodatku objednávateľovi do miesta jeho sídla do 7 dní po podpise tohto dodatku.

**7. Bod 4. znie:**

**4. Cena**

4.1. Cena je stanovená dohodou podľa § 3 zákona č. 18/1996 Z.z. o cenách vo výške:

|                                                                                                                                                          |         |            |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|------------|
| a/ za rozšírenie licencie ASPI na jeden server Windows o <b>10</b> klientov a sprístupnenie modulu Komentáre                                             |         | 1 316,70 € |
|                                                                                                                                                          | DPH 20% | 263,34 €   |
|                                                                                                                                                          | Spolu:  | 1 580,04 € |
| b/ za celoročnú (kalendárne) aktualizáciu ASPI t.j. za <b>dvanásť</b> aktualizácií na jeden server Windows pre <b>20</b> klientov a 1 samostatný počítač |         | 1 649,02 € |
|                                                                                                                                                          | DPH 20% | 329,80 €   |
|                                                                                                                                                          | Spolu:  | 1 978,82 € |

**8. Bod 4.4. znie:**

4.4. Zmluvné strany sa dohodli, že objednávateľ zaplatí zhotoviteľovi za zmenu licencií ASPI podľa bodu 4.1.a/ čiastku 1.316,70 € + DPH na základe vystavenej faktúry po dodaní rozšírených licencií. Za celoročné aktualizácie (kalendárne od r. 2012) zaplatí objednávateľ zhotoviteľovi do 30. júna bežného roku na základe fakturácie zhotoviteľa, so splatnosťou 14 dní.

**9. Bod 5.3. znie:**

5.3. Zhotoviteľ ďalej zaručuje, že programové vybavenie ASPI je plne kompatibilné s nasledujúcim technickým vybavením:

Server: Windows, 13,0 GB voľnej diskovej kapacity, DVD ROM, protokol TCP/IP

Stanica: Počítač kompatibilný s IBM PC/AT, RAM 512 MB, Windows, protokol TCP/IP, internet

Samostatný počítač kompatibilný s IBM PC/AT, RAM 512 MB, voľná disková kapacita HDD 13,0 GB, DVD ROM, Windows, internet.

**10. Ostatné ujednania Zmluvy o dielo a poskytnutí užívacích práv č. 025/2008 zostávajú v platnosti.**

**11. Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť nasledujúci deň po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.**

**12. Dodatok je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, z ktorých jeden obdrží objednávateľ a jeden zhotoviteľ. Zmluvné strany potvrdzujú autentickosť tohto dodatku zmluvy svojím podpisom.**

V Bratislave

dňa :

V Piešťanoch

dňa :

\_\_\_\_\_  
Za zhotoviteľa:

\_\_\_\_\_  
Za objednávateľa: